

224809-2026 - Verseny

Bulgária – Utazási irodák, utazásszervezők szolgáltatásai és idegenvezetői szolgáltatások – „Осигуряване на самолетни билети за превоз на пътници и багаж, организиране на хотелско настаняване и осигуряване на медицински застраховки за нуждите на НЗОК“
OJ S 64/2026 01/04/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok
Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: НАЦИОНАЛНА ЗДРАВНООСИГУРИТЕЛНА КАСА

E-mail-cím: DTsShopova@nhif.bg

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Egészség

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: „Осигуряване на самолетни билети за превоз на пътници и багаж, организиране на хотелско настаняване и осигуряване на медицински застраховки за нуждите на НЗОК“

Leírás: В предмета на поръчката се включват услуги по осигуряване на самолетни билети след направени от Възложителя резервации, организиране на хотелско настаняване за посочени от Възложителя дестинации, осигуряване на медицински застраховки за пътуващите, както и други съпътстващи дейности. Обществената поръчка се обявява във връзка с ангажиментите на НЗОК по чл. 8, ал. 1 от Наредба № 2 /27.03.2019 г. за медицинските и други услуги по чл. 82, ал. 1а и ал. 3 от Закона за здравето и за реда и условията за тяхното одобряване, ползване и заплащане. Прогнозно количество 500 броя самолетни билета, 15 броя хотелски резервации и 20 броя медицински застраховки. Количествата са прогнозни и Възложителят не е длъжен да ги възложи изцяло, нито е ограничен да ги възлага само до посочения брой.

Количеството и дестинациите се определят от Възложителя в зависимост от конкретните нужди, с предварителни заявки. Пълното описание на изискванията на възложителя е посочено в Техническата спецификация, Приложение № 1, неразделна част от документацията за обществената поръчка

Eljárásazonosító: b849fd07-2c29-454f-a381-a3838fdb1129

Belső azonosító: 545896

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 63500000 Utazási irodák, utazásszervezők szolgáltatásai és idegenvezetői szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 63510000 Utazási irodák szolgáltatásai és hasonló szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: ул. „Кричим“ № 1

Város: София
Írányítószám: 1407
Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)
Ország: Bulgária

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 199 400,00 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: В процедурата може да участва участник, който отговаря на условията на чл. 10, ал. 1 от ЗОП. Възложителят няма условие за създаване на юридическо лице по чл. 10, ал. 2 от ЗОП. Възложителят отстранява от процедурата участник, за когото са налице основанията по чл. 107 от ЗОП. Възложителят отстранява от участие участник, който е с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки. Възложителят отстранява от участие в процедурата участник за когото са налице забраните и ограниченията, поставени в чл.5к, параграф 1 от Регламент на Съвета (ЕС) № 833/2014 от 31 юли 2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия дестабилизиращи положението в Украйна. Не могат да се ползват подизпълнители, които попадат в обхвата на забраните и ограниченията, от предходното изречение. Изискването се доказва с представяне на Декларация по образец на Възложителя. Когато участникът е обединение, което не е ЮЛ, задължително се представя копие от документ за създаване на обединението, със срок не по-кратък от срока за изпълнение на настоящата обществена поръчка. Документът трябва да съдържа и следната информация във връзка с обществената поръчка: 1. правата и задълженията на участниците в обединението; 2. разпределението на отговорността между членовете на обединението; 3. дейностите, които ще изпълнява всеки член на обединението; 4. определяне на партньор, който да представлява обединението за целите на обществената поръчка. С този документ следва по безусловен начин да се удостовери определянето на партньора, който представлява обединението за целите на обществената поръчка, както и обстоятелството, че лицата в обединението поемат солидарна отговорност, заедно и поотделно, за участието си и изпълнението на поръчката. Участник, за когото са налице основанията по чл. 54, ал. 1, т. 1-7 от ЗОП и чл. 55, ал. 1, т. 1, т. 3, т. 4 и т. 5 от ЗОП има право да представи доказателства по чл. 56 от ЗОП. Съгласно чл. 67, ал. 1 от ЗОП при подаване на офертата участникът декларира липса на основания за отстраняване от процедурата и съответствието с критериите за подбор чрез представяне на еЕЕДОП. Ако участникът е обединение, което не е ЮЛ, еЕЕДОП се подава от всеки от участниците в обединението. При необходимост от деклариране на обстоятелства, относими към обединението, еЕЕДОП се подава и за обединението. Отделен еЕЕДОП се представя за подизпълнителите и за третите лица, когато е приложимо. Документите, чрез които се доказва информацията, посочена в еЕЕДОП, могат да бъдат изисквани допълнително при условията на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и се представят, съгласно чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП от участника, избран за изпълнител. Документите се представят от обединението участник и/или всеки член на обединението, което не е ЮЛ, от подизпълнителите и третите лица, ако има такива, когато е приложимо. При подписване на договора участникът, определен за изпълнител представя гаранция за изпълнение на договора за обществена поръчка в размер на 5% (пет на сто) от стойността на договора без включен ДДС. Гаранцията се представя в една от формите съгласно чл. 111, ал. 5 от ЗОП, при условията на ал. 6 - 9 от ЗОП. Условията, валидността и сроковете за задържане и

освобождаване на гаранцията се уреждат в Раздел „Гаранция за изпълнение“ от Проекта на договора, Приложение № 3 от документацията за обществената поръчка. Разходите по откриването и поддържането на гаранцията са за сметка на Изпълнителя.

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

Bűnszervezetben való részvétel: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korrupció: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Csalás: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény:

Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: За участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - е опитал да повлияе на вземането на решение от страна на възложителя, свързано с отстраняването, подбора или възлагането включително чрез предоставяне на невярна или заблуждаваща информация, или да получи информация, която може да му даде неоснователно предимство в процедурата за възлагане на обществена поръчка (чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП).

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: За участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 – 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал. 1, чл. 62, ал. 1 или 3, чл. 63, ал. 1 или 2, чл. 228, ал. 3 от Кодекса на труда и по чл. 13, ал. 1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки

Csőd: Участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Fizetéseképtelenség: Участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Csődegyezés hitelezőkkel: Участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Felszámoló által kezelt vagyон: Участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Üzleti tevékenység felfüggesztése: Участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: За участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: „Осигуряване на самолетни билети за превоз на пътници и багаж, организиране на хотелско настаняване и осигуряване на медицински застраховки за нуждите на НЗОК“

Leírás: В предмета на поръчката се включват услуги по осигуряване на самолетни билети след направени от Възложителя резервации, организиране на хотелско настаняване за посочени от Възложителя дестинации, осигуряване на медицински застраховки за пътуващите, както и други съпътстващи дейности. Обществената поръчка се обявява във връзка с ангажиментите на НЗОК по чл. 8, ал. 1 от Наредба № 2 /27.03.2019 г. за медицинските и други услуги по чл. 82, ал. 1а и ал. 3 от Закона за здравето и за реда и условията за тяхното одобряване, ползване и заплащане. Прогнозно количество 500 броя самолетни билета, 15 броя хотелски резервации и 20 броя медицински застраховки. Количествата са прогнозни и Възложителят не е длъжен да ги възложи изцяло, нито е ограничен да ги възлага само до посочения брой. Количеството и дестинациите се определят от Възложителя в зависимост от конкретните нужди, с предварителни заявки. Пълното описание на изискванията на възложителя е посочено в Техническата спецификация, Приложение № 1, неразделна част от документацията за обществената поръчка.

Belső azonosító: 545896

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 63500000 Utazási irodák, utazásszervezők szolgáltatásai és idegenvezetői szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 63510000 Utazási irodák szolgáltatásai és hasonló szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: ул. „Кричим“ № 1

Város: София

Ирányítószám: 1407

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

További információk: 1. Срокът за изпълнение на поръчката започва считано от 03.07.2026 г., или от датата на сключване на договора, ако това стане по-късно, като срокът за изпълнение е 12 (дванадесет) месеца, или до достигане на прогнозната стойност от 199 400,00 евро (сто деветдесет и девет хиляди и четиристотин евро) без ДДС, в зависимост, от това кое от двете събития настъпи по-рано. 2. Прогнозната

стойност по т. 1 е и максимално допустимата стойност на поръчката, за срока на изпълнение на договора. 3. Плащанията, които Възложителят дължи във връзка с изпълнението на услугите, предмет на поръчката, се извършват по посочена от изпълнителя банкова сметка, ежемесечно, в срок между 15-то (петнадесето) и 19-то (деветнадесето) число на месеца, следващ този за който се дължи плащането, след представяне в срок между 1-во (първо) и 5-то (пето) число на месеца, следващ този, в който са извършени дейностите, на следните отчитащи документи: 3.1. За осигурените самолетни билети за превоз на пътници и багаж в страната и чужбина: 3.1.1. Приемо-предавателен протокол за издадените през съответния месец самолетни билети, подписан от представители на Възложителя и Изпълнителя, в който се съдържа информация за броя, вида и стойността на издадените билети. 3.1.2. Към протокола по т. 3.1.1 се прилагат оригинална фактура/първичен счетоводен документ, в която/който се включва и такса обслужване (такса за издаване на самолетен билет) и копия на самолетните билети, описани в протокола по т. 3.1.1; 3.1.3. Разпечатка на направената и потвърдена резервация с калкулация на стойността на издадения билет в икономична класа, като в тях задължително се включват всички разходи за издаване на самолетния билет (без такса обслужване по показателя Т1 и без ДДС), включително: дължимите летищни такси, багаж (чекиран или ръчен), застраховки, такси за сигурност, други такси, данъци и други плащания, установени от местното законодателство. 3.2. За извършените услуги по осигуряване на хотелско настаняване и осигуряване на медицински застраховки: 3.2.1. Приемо-предавателен протокол за издадените през съответния месец самолетни билети, съдържащ информация и за извършените през съответния месец услуги по хотелско настаняване и издадени медицински застраховки, подписан от представители на Възложителя и Изпълнителя, в който се съдържа информация за броя, вида и стойността на услугите по хотелско настаняване и издадените медицински застраховки. 3.2.2. Към протокола по т. 3.2.1 се прилагат копия на ваучери за настаняване и/или други разходооправдателни документи и оригинална фактура, в която се включва и такса обслужване за хотелско настаняване. В поле "Начална дата(BT-536-Lot)" е посочена прогнозната дата.

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 03/07/2026

Időtartam: 12 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 199 400,00 EUR

5.1.6. Általános információk

Ez egy ismétlődő közbeszerzés

Leírás: Възложителят планира отново да организира поръчка със същия предмет след 12 месеца.

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

Zöld közbeszerzési kritériumok: Nincs zöld közbeszerzésre vonatkozó kritérium

5.1.8. Akadálymentesítési kritériumok

A fogyatékossgal élő személyekre vonatkozó, akadálymentesítési kritériumok nincsenek beépítve az alábbi indoklás szerint

Indoklás: Всяка авиокомпания/международно летище, разполага със собствени политика и правила, касаеща лицата с увреждания, които следва да са съобразени с Регламент (ЕО) № 1107/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 година относно правата на хората с увреждания и на хората с ограничена подвижност при пътувания с въздушен транспорт. Същата обосновка е относима и за хотелите, които ще бъдат резервирани при служебните пътувания.

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba

Kiválasztási kritérium leírása: 1. Участниците в процедурата следва да имат право да извършват дейност като туроператор или туристически агент съгласно законодателството на държавата, в която са установени - да са вписани в Регистъра на туроператорите и туристическите агенти – част от Националния туристически регистър, в съответствие с чл. 61, ал. 4 от Закона за туризма. За чуждестранни лица – да са вписани в аналогичен регистър съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. За удостоверяване съответствието си с горното изискване, участниците попълват Част IV, Раздел А от ЕЕДОП, където предоставят информация с посочване на номер на удостоверението за регистрация на вписването, като туристически агент в Националния туристически регистър по чл. 166, ал. 1, т. 1 от Закона за туризма или аналогичен регистър в съответната държава. Участникът не може да използва капацитета на трети лица по отношение на критерия за подбор. 2. На основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП, Възложителят може да изисква по всяко време след отварянето на офертите представяне на всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното възлагане на поръчката. 3. Участникът, определен за изпълнител, представя преди сключване на договора документите, чрез които се доказва съответствието му с поставените от Възложителя изисквания към годността (правоспособността) за упражняване на професионална дейност, съгласно чл. 112, ал. 1, т. 2, във връзка с чл. 60 от ЗОП, както следва: заверено копие на валиден документ за регистрация в Регистъра на туроператорите и туристическите агенти - част от Националния туристически регистър съгласно чл. 61 от Закона за туризма или по чл. 62 от Закона за туризма.

Kritérium: Szakmai kockázati felelősségbiztosítás

Kiválasztási kritérium leírása: 1. Участниците следва да имат сключена застраховка „Отговорност на туроператора“ по чл. 97, ал. 1 от Закона за туризма или еквивалентна за срока на изпълнение на договора. За удостоверяване съответствието си с горното изискване участниците попълват Част IV, Раздел Б от ЕЕДОП, където предоставят информация за сключената застраховка „Отговорност на туроператора“ по чл. 97, ал. 1 от Закона за туризма или еквивалентна /за чуждестранните участници/. 2. На основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП, Възложителят може да изисква по всяко време след отварянето на офертите представяне на всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното възлагане на поръчката. 3. Участникът, определен за изпълнител, представя преди сключване на договора документите, чрез които се доказва съответствието му с

поставените от Възложителя изисквания към икономическото и финансово състояние, съгласно чл. 112, ал. 1, т. 2 във връзка с чл. 62, ал. 1, т. 2 от ЗОП, като представя копие на валидна застраховка „Отговорност на туроператора“ по чл. 97, ал. 1 от Закона за туризма или еквивалент.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: 1. През последните три години, считано от датата на подаване на офертата, участниците следва да са изпълнили минимум една дейност с предмет, идентичен или сходен с предмета на настоящата поръчка, без значение на обема. Под „сходни дейности“ се разбира предоставяне на туроператорска/и услуга/и. Под „идентични дейности“ се разбира предоставяне на услуга/и свързана/и с осигуряване на самолетни билети и/или организиране на хотелско настаняване и/или осигуряване на медицински застраховки. За удостоверяване съответствието си горното изискване участниците попълват част IV, Раздел В в ЕЕДОП, където представят информация за изпълнените услуги, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите. 2. На основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП, Възложителят може да изисква по всяко време след отварянето на офертите представяне на всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното възлагане на поръчката. 3. Участникът, определен за изпълнител, представя преди сключване на договора документите, чрез които се доказва съответствието му с поставения от Възложителя критерий за технически и професионални способности, съгласно чл. 112, ал. 1, т. 2, във връзка с чл. 64, ал. 1 от ЗОП, като по т. 1 се представя списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършените услуги. Документите по т. 3 се представят и за подизпълнителите и третите лица, ако има такива и е приложимо, с оглед на дела и вида дейности, които ще изпълняват.

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Показател Д – Предложени пределни (максимални) цени за двупосочни билети в икономична класа за основни дестинации

Leírás: Оценка по показателя Д – Предложени пределни (максимални) цени за двупосочни билети в икономична класа за основни дестинации, посочени по-долу, с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 40 %, със следните подпоказатели и тежести: $D = D1 + D2 + D3 + D4 + D5 + D6 + D7 + D8 + D9 + D10 + D11 + D12 + D13 + D14$ Оценката по подпоказателите от Д1 до Д11 се извършва, както следва: - Подпоказател Д1 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Женева – София: $D1 = (D1min/D1n)*9$; - Подпоказател Д2 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Виена – София: $D2 = (D2min/D2n)*10$; - Подпоказател Д3 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Франкфурт – София: $D3 = (D3min/D3n)*10$; - Подпоказател Д4 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация Варна – Женева – Варна: $D4 = (D4min/D4n)*8$; - Подпоказател Д5 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Париж – София: $D5 = (D5min/D5n)*7$; - Подпоказател Д6 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Хамбург – София: $D6 = (D6min/D6n)*8$; - Подпоказател Д7 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по

дестинация София – Берлин – София: $D7 = (D7min/D7n)*4$; - Подпоказател D8 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Лондон – София: $D8 = (D8min/D8n)*4$; - Подпоказател D9 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Щутгарт – София: $D9 = (D9min/D9n)*8$; - Подпоказател D10 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Мюнхен – София: $D10 = (D10min/D10n)*8$; - Подпоказател D11 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Брюксел – София: $D11 = (D11min/D11n)*4$; - Подпоказател D12 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Базел – София: $D12 = (D12min/D11n)*10$; - Подпоказател D13 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Рим – София: $D13 = (D13min/D13n)*5$; - Подпоказател D14 – Пределна (максимална) цена за един двупосочен билет по дестинация София – Милано – София: $D14 = (D14min/D14n)*5$.

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Показател E - Предложени пределни (максимални) цени за еднопосочни билети в икономична класа за основни дестинации

Leírás: Оценка по показателя E – Предложени пределни (максимални) цени за еднопосочни билети в икономична класа за основни дестинации, посочени по-долу, с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 30 %, със съответните подпоказатели и тежести. Формулата за изчисляване на показателя е, както следва: $E = E1 + E2 + E3 + E4 + E5 + E6 + E7 + E8 + E9 + E10 + E11 + E12 + E13 + E14 + E15 + E16 + E17 + E18 + E19 + E20 + E21 + E22 + E23 + E24$. Оценката по подпоказателите от E1 до E24 се извършва, както следва: Подпоказател E1 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Женева: $E1 = (E1min/E1n)*5$; - Подпоказател E2 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Женева – София: $E2 = (E2min/E2n)*5$; - Подпоказател E3 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Виена: $E3 = (E3min/E3n)*8$; - Подпоказател E4 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Виена – София: $E4 = (E4min/E4n)*8$; - Подпоказател E5 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Франкфурт: $E5 = (E5min/E5n)*8$; - Подпоказател E6 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Франкфурт - София: $E6 = (E6min/E6n)*8$; - Подпоказател E7 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Варна – Женева: $E7 = (E7min/E7n)*3$; - Подпоказател E8 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Женева – Варна: $E8 = (E8min/E8n)*3$; - Подпоказател E9 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Париж: $E9 = (E9min/E9n)*3$; - Подпоказател E10 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Париж – София: $E10 = (E10min/E10n)*3$; - Подпоказател E11 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Хамбург: $E11 = (E11min/E11n)*5$; - Подпоказател E12 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Хамбург – София: $E12 = (E12min/E12n)*5$; - Подпоказател E13 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Берлин: $E13 = (E13min/E13n)*2$; - Подпоказател E14 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Берлин – София: $E14 = (E14min/E14n)*2$; - Подпоказател E15 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация София – Лондон: $E15 = (E15min/E15n)*2$; - Подпоказател E16 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по дестинация Лондон – София: $E16 = (E16min/E16n)*2$; - Подпоказател E17 – Пределна (максимална) цена за един еднопосочен билет по

дестинация София – Щутгарт: $E17 = (E17min/E17n)*5$; - Подпоказател E18 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация Щутгарт - София: $E18 = (E18min/E18n)*5$; - Подпоказател E19 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация София – Мюнхен: $E19 = (E19min/E19n)*3$; - Подпоказател E20 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация Мюнхен – София: $E20 = (E20min/E20n)*3$; - Подпоказател E21 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация София – Брюксел: $E21 = (E21min/E21n)*2$; - Подпоказател E22 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация Брюксел - София: $E22 = (E22min/E22n)*2$; - Подпоказател E23 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация София – Базел: $E23 = (E23min/E23n)*4$; - Подпоказател E24 – Пределна (максимална) цена за един едноросочен билет по дестинация Базел - София: $E24 = (E24min/E24n)*4$.

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Показател T1 - Такса за издаване на един самолетен билет (такса обслужване)

Leírás: Оценка по показателя T1 – Такса за издаване на един самолетен билет (такса обслужване), с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 20 %: $T1 = (T1min / T1n)*100$.

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Показател T2 - Такса обслужване за хотелско настаняване за едно лице

Leírás: Оценка по показателя T2 – Такса обслужване за хотелско настаняване за едно лице, с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 10 %: $T2 = (T2min / T2n)*100$.

Annak indoklása, hogy az odaítélési szempontok súlyozását miért nem tüntették fel: 1. На оценяване и класиране подлежат офертите само на участниците, които отговарят на изискванията и условията в документацията и приложенията. 2. За всяка оферта, която отговаря на изискванията на Възложителя, ЗОП и ППЗОП, назначената комисия извършва оценка и класира участниците въз основа на икономически най-изгодна оферта – „най-ниска цена“, определена при показатели, тежести, формули и начин на изчисление и оценяване, съобразно „Критерий за определяне на икономически най-изгодната оферта“ - Приложение № 2 към документацията за обществената поръчка. 3. Комплексната оценка на офертите се извършва по следната формула: $Ko = (D*0,4) + (E*0,3) + (T1*0,2) + (T2*0,1)$, където: Ko е комплексна оценка, с максимален брой точки 100, формирана от следните показатели: D - Предложени пределни (максимални) цени за двупосочни билети в икономична класа за основни дестинации, посочени в таблицата по т. 2.2.1., с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 40 %. E - Предложени пределни (максимални) цени за едноросочни билети в икономична класа за основни дестинации, посочени в таблицата по т. 2.2.2., с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 30 %. T1 - Такса за издаване на един самолетен билет (такса обслужване) с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 20 %. T2 - Такса обслужване за хотелско настаняване за едно лице, с максимален брой точки 100 и тежест в комплексната оценка 10 %. 0,4; 0,3; 0,2 и 0,1 – тегловни коефициенти. 4. Забележки: 4.2. Предлаганите от участниците цени и такси трябва да бъдат положителни числа, със стойности по-големи от „0“ (нула), посочени в евро, без вкл. ДДС, закръглени до втория знак след десетичната запетая. 4.3. Участник, предложил цена/такса със стойност равна на „0“ (нула) ще бъде отстранен от участие в процедурата. 4.4. Всички изчисления ще бъдат извършвани от комисията с точност до

втория знак след десетичната запетая. 5. Класиране на участниците. Определяне на изпълнител: 5.1. Участниците се класират по полученият брой точки на комплексната оценка Ко. Участникът, чиято оферта е получила най-голям брой точки по показателя Ко, се класира на първо място, а останалите участници се класират по низходящ ред, съобразно броя на получените точки. 5.2. В случай, че комплексните оценки на две или повече оферти са равни, комисията процедира съгласно чл. 58, ал. 2 и ал. 3 от ППЗОП. 5.3. За изпълнител на обществената поръчка се определя участникът, класиран на първо място. 6. Необичайно благоприятни оферти: 6.1. При оценяване на една или две оферти, в съответствие с чл. 72, ал. 1, т. 2 от ЗОП, Възложителят определя за база за сравнение посочените в Приложение № 4 към документацията средни цени от представени ценови предложения в проведена от НЗОК през 2025 г. обществена поръчка за осигуряване на самолетни билети за превоз на пътници и багаж, организиране на хотелско настаняване и осигуряване на медицински застраховки за нуждите на НЗОК, и средни цени от възложители, провели поръчки със сходен предмет чрез ЦОП към МФ - за дестинациите които не са включени в представените ценови предложения в проведената от НЗОК през 2025 г. обществена поръчка. При хипотезата на горното изречение, Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на предложение в офертата на участник, свързано с цена, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от предложението по същия показател за оценка, посочено в Приложение № 4 към документацията на обществената поръчка. 6.2. При допуснати до оценяване три или повече оферти, в съответствие с чл. 72, ал. 1, т. 1 от ЗОП, Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на предложение в офертата на участник, свързано с цена, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от средната стойност на предложенията на останалите участници, по същия показател за оценка.

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: болгар

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://app.eop.bg/today/545896>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: ЦАИС ЕОП

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://app.eop.bg/today/545896>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: болгар

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 30/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 04/05/2026 10:00:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Hely: В системата

További információk: След декриптирането на офертите от председателя на комисията, в публичната преписка на поръчката автоматично се визуализират наименованията, съответно имената на участниците, включително участниците в обединението, когато е приложимо, както и информация за датата и часа на подаването.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem
Elektronikus számlázás: Megengedett
Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem
Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Комисия за защита на конкуренцията

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Решението за откриване на процедурата подлежи на обжалване пред КЗК относно неговата законосъобразност, включително за наличие на дискриминационни икономически, финансови, технически или квалификационни изисквания в обявлението, документацията или всеки друг документ, свързан с процедурата, от лицата по чл. 198 от ЗОП, в 10-дневен срок при условията на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó adók általános szabályozási keretével kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Национална агенция по приходите

Adó jogszabályok webcíme: <https://nra.bg/wps/portal>

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános környezetvédelmi szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Министерство на околната среда и водите

Környezetvédelmi jogszabályok webcíme: <https://www.moew.government.bg/>

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános munkavédelmi és foglalkoztatási feltételekkel kapcsolatos szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Министерство на труда и социалната политика

Munkajogi jogszabályok webcíme: <https://www.mlsp.government.bg/>

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Комисия за защита на конкуренцията

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: НАЦИОНАЛНА ЗДРАВНООСИГУРИТЕЛНА КАСА

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: НАЦИОНАЛНА ЗДРАВНООСИГУРИТЕЛНА КАСА

8. Szervezetek**8.1. ORG-0001**

Hivatalos név: НАЦИОНАЛНА ЗДРАВНООСИГУРИТЕЛНА КАСА

Regisztrációs szám: 121858220

Postacím: ул. КРИЧИМ № 1

Város: гр. София

Irányítószám: 1407

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Диляна Шопова

E-mail-cím: DTsShopova@nhif.bg

Telefonszám: +359 24887551

Internetcím: <https://www.nhif.bg/>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://app.eop.bg/buyer/5626>

E szervezet szerepei:

Vevő

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Комисия за защита на конкуренцията

Regisztrációs szám: 000698612

Postacím: бул. Витоша № 18

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail-cím: delovodstvo@cpc.bg

Telefonszám: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetcím: <http://www.cpc.bg/>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Национална агенция по приходите

Regisztrációs szám: 131063188

Postacím: бул. „Княз Александър Дондуков“ № 52

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: infocenter@nra.bg

Telefonszám: 0700 18 700

Internetcím: <https://nra.bg/wps/portal>

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó adók általános szabályozási keretével kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Министерство на околната среда и водите

Regisztrációs szám: 000697371

Postacím: бул. "Княгиня Мария Луиза" № 22

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: edno_gishe@moew.government.bg

Telefonszám: +359 29406000

Internetcím: <https://www.moew.government.bg/>

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános környezetvédelmi szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

8.1. ORG-0005

Hivatalos név: Министерство на труда и социалната политика

Regisztrációs szám: 000695395

Postacím: ул. Трианица № 2

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: e-uslugi@mlsp.government.bg

Telefonszám: +359 28119443

Internetcím: <https://www.mlsp.government.bg/>

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános munkavédelmi és foglalkoztatási feltételekkel kapcsolatos szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: ed4c9928-9427-4503-a795-d80d2c5f6d6d - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 30/03/2026 17:26:22 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: bolgár

A hirdetmény közzétételi száma: 224809-2026

HL S kiadás száma: 64/2026

A közzététel dátuma: 01/04/2026